

بسمه تعالى

اداره آموزش و پرورش بهبهان
دبيرستان نخبگان سرای دانش

امتحان عربی پایه دهم

مدى امتحان ٧ دقیقه

نام و نام خانوادگی

رِدِيف	مُتن سؤالات	بارم
-1	تَرْجِمِي الكلمات الّتِي تحتهَا خطٌ:	
0/5	الف) كِيف تَسْمُو تلک الشَّجَرَة مِنْ حَبَّةٍ؟	
	ب) يَحْتَفَلُ النَّاسُ فِي الْهُنْدُورَاسِ بِهَذَا الْيَوْمِ	
-2	عَيْتَنِي الْكَلِمَاتِ الْمُتَرَادِفَةُ وَالْمُنَضَادِةُ(كِلْمَاتَانِ زَانِدَتَانِ)(مُتَرَادِفٌ وَمُنَضَادٌ)ابْرَاهِيمِ جَاهِيَّةُ(دُوكِلِمَهُ اضافَهُ)	
0/5	«صَارَ ؛ مِهْرَاجَانٌ ؛ تَزَوَّلٌ ؛ أَصْبَحَ ؛ صَعُودٌ ؛ الْيَسَارٌ» المُتَرَادِفُ : = ≠ المُنَضَادُ :	
-3	عَيْتَنِي الْكَلِمةُ الْغَرِيبَةُ فِي الْمَعْنَى: (كِلِمَهُ اِي كَه اِزْنَطَرْمَعْنَى بَا بَقِيهِ مَتَفَاقِهِ هَسْتَ رَا مَشَخَصَ كَنْ)	
0/5	(الف) الْبَحْرُ الْمَحيَطُ الْعَصْنُ الْمَائِدَةُ الْخَرِيفُ (ب) الرَّبِيعُ	
-4	أَكْثَبِي مَفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ :	
0/5 2- نَجَمٌ (جَمْعٌ):..... 1- ثَلَوجٌ (مَفْرَدٌ):.....	
-5	تَرْجِمِي هَذِهِ الْجُملَ :	
	الف) ثَمَانُونَ فِي الْمِئَةِ مِنْ مُوْجَدَاتِ الْعَالَمِ حَسَرَاتٌ.(1)	
	ب) النَّاسُ نِيَامٌ فِيَذَامَاتُوا انتَهِبُوا.(1)	
	ج) مِنْ ذَلِكُو اَوْجَدَ الشَّمْسَ فِي الْجَوْمِثَلَ الشَّرَرَة.(0/5)	
5		
	د) فَيُلَاحِظُ النَّاسُ عَيْمَةً سُودَاءَ عَظِيمَةً وَرَعَادًا وَبِرْقًا قَوِيَّةً.(1)	
	ه) يَحْدُثُ اعْصَارٌ شَدِيدٌ فَيَسْحَبُ الْأَسْمَاكَ إِلَى السَّمَاءِ بِقَوَّةٍ.(1)	
	و) لَا يَجُوزُ الإِصرَارُ عَلَى نِقَاطِ الْخَلَافِ وَالْعِدَوانِ(0/5)	
-6	أَنْتَخِبِي التَّرْجِمَةَ الصَّحِيحةَ :	
	الف) زَانَ اللَّهُ الْأَلَيْلَ بِأَنْجِمِ كَالْدُرُّ الْمُنْتَشِرِ.	
	1- خَداونَدْشَبْ رَابَاسْتَارْگَانِي هَمْچُونْ مَرْوَارِيدَهَايِ پَراکِنَهِ زَينَت دَاد.	
0/5	2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است.	
	ب) تَعِيشُ الْأَسْمَاكُ فِي النَّهَرِ وَالْبَحْرِ وَلَهَا اِنْوَاعٌ مُخْتَلِفةٌ	
	1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند.	
	2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	

				كمي الفراغات في الترجمة الفارسية:	-7
1/5				الف) يوگد القرآن على حرية العقيدة.	
		قرآن بر عقیده		ب) تفرغ بطارية جوالی خلال نصف يوم.	
		من طی نصف روز خالی می شود.		ج) واعملوا صالحًا إني بِمَا تَعْمَلُونَ عَلَيْم	
		وکارنیکو قطعاً من به آنچه			
0/75				عيتني ماطلب منك: (آنچه از تو خواسته شده رامشخص کن)	-8
		الـف) لـاتـعـبـدـوا مـنـ دـونـ اللهـ اـحـدـاـ1ـالمـسـتـقـبـلـ	<input type="radio"/>	ـ2ـ فـعـلـ النـهـيـ	<input type="radio"/>
		ـ2ـ الـفـعـلـ الـمـضـارـعـ	<input type="radio"/>	ـ1ـ الـفـعـلـ الـماـضـيـ	<input type="radio"/>
		ـ2ـ الـمـضـارـعـ	<input type="radio"/>	ـجـ سـيـحـتـقـلـ الـإـيـرـانـيـوـنـ بـالـنـورـوزـ1ـ.ـالـمـسـتـقـبـلـ	<input type="radio"/>
1/75				الف) ترجمي الفعلين والمصدر الى الفارسية: (دو فعل ومصدر رابه فارسي ترجمه کن)	-9
		1) الناس يلاحظون قيمة سوداء.			
		2) المهرجان احتفال بمناسبة جميلة.			
		3) أدخلوا الجنّة.			
		ب) عيتني نوع الفعل التي تحتها خط وبابه:			
		1- يعتصمون بحبل الله ولا يتفرقون.		نوع الفعل.....	
		باب الفعل.....		2- استخرجها.	
		باب الفعل.....			
1	لا (4)	جـالـسـنـ (3)ـمـأـرـسـلـتـ	(2)ـتـعـارـفـونـ (1)ـلـاـ	عيتني ضميرًا مناسباً للفعل : (أنت / هن / هم / أنت / هي / أنا)	-10
				تخرج	
1				ترجم هذه الكلمات :	-11
		شـجـعـ (ـتـشـوـيـقـ كـرـدـ)		شـجـعـواـ :	
		ـفـرـقـ (ـپـرـاـكـنـدـهـ كـرـدـ)		ـتـشـاـبـهـ (ـهـمـانـنـدـ شـدـنـ)	
		ـلـاـ تـقـرـقاـ :		ـتـشـاـبـهـوـنـ :	
1					-12
		عيتني الجواب الصحيح :			
		الف) الماضي من (تستمئع)			
		ب) المصدر من (أخرج)			
		ج) الأمر من (يجالس)			
		د) المضارع من (مشاركة)			
1					-13
		ضع في الفراغ الكلمة المناسبة:			
		الف) اليوم من أيام الأسبوع يوم الأحد.(الثاني- الاثنين)			
		ب) الفصل في السنة الإيرانية فصل الشتاء.(الرابع - الأربعين)			
		ج) يلعب خمسة في فريق كرة القدم.(لاعبين- لاعبا)			
		د) لحديقتنا أبواب.(ثالثة- ثلاثة)			

ریف	متن سوالات	بارم
-1	تَرْجِمَ الكلمات الَّتِي تُحْتَهَا خطًّا: الف) كَيْفَ تَمْوِي تُلْكَ الشَّجَرَةَ مِنْ حَبَّةٍ؟ بِتَمْدِيلِ بِيرٍ / ب) يَحْتَلُّ النَّاسُ فِي الْهُنْدُورَاسِ بِهَذَا الْيَوْمِ حَمَشْنَ عَى لِيرَلَ عَيْتَ الكلمات المترادفة و المضادة (كلمات زاندن) (مترادف و متضاد ابراء جای خالی مشخص کن) (دو کلمه اضافه) «صار»؛ مهرجان؛ نزول؛ أصبح؛ صعود؛ «البسار» المترادف : جها = صبح ≠ نزول عَيْتَ الكلمة الغريبة في المعنى: (کلمه ای که از نظر معنی با یقینه متفاوت هست را مشخص کن) الف) البحر الغصن النهر المحيط ب) الربيع الماندة الصيف الخريف اكتب مفرد او جمع الكلمتين : 1- ثوج (مفرد): بلج 2- نجم (جمع): اکس تَرْجِمَ هَذِهِ الجُملَةَ : الف) ثمانون في المئة من موجودات العالم حشرات (1) نور در صدراز عمود برداز جهان حشرات هست ب) الناس نيام فإذا ماتوا انتهوا.(1) صدراز حکایت برید رسیخ هنگام میله هر زل نیازی نتواند ج) من ذاتی اوج الشمسن فی الجومنل الشررة.(0/5) جه کسی آن ای ما تذر ما راهی آسی درامان بوکور آورده است د) فيلاحظ الناس غيمة سوداء عظيمة و رعداً وبرقاً قوية.(1) هدراز ابریده رنهه نبریس را برعوریق لسلاله ما هدراه عی لسته ه) يخذُّ إعصار شديدة فیستحب الأسماك إلى السماء بقوّة.(1) کرد با رسدرلری انماق عی اندز رسیخ ما هی ها ای لکر د باماں عی لر و) لا يجوز الإصرار على نقاط الخلاف والعدوان(0/5) با مسارتی به تعاط (مدار) (المعنى واصلات صانعت - انتخبى الترجمة الصحيحة : الف) زان الله الليل بائجم كالذرر المنتشرة. 1- خداوند شب راباستارگانی همچون مرواریدهای پراکنده زینت داد. 2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است. ب) تعيين الأسماك في النهر والبحر و لها انواع مختلفة 1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند. 2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	0/5
-2	عَيْتَ الكلمات المترادفة و المضادة (كلمات زاندن) (مترادف و متضاد ابراء جای خالی مشخص کن) (دو کلمه اضافه) «صار»؛ مهرجان؛ نزول؛ أصبح؛ صعود؛ «البسار» المترادف : جها = صبح ≠ نزول عَيْتَ الكلمة الغريبة في المعنى: (کلمه ای که از نظر معنی با یقینه متفاوت هست را مشخص کن) الف) البحر الغصن النهر المحيط ب) الربيع الماندة الصيف الخريف اكتب مفرد او جمع الكلمتين : 1- ثوج (مفرد): بلج 2- نجم (جمع): اکس تَرْجِمَ هَذِهِ الجُملَةَ : الف) ثمانون في المئة من موجودات العالم حشرات (1) نور در صدراز عمود برداز جهان حشرات هست ب) الناس نيام فإذا ماتوا انتهوا.(1) صدراز حکایت برید رسیخ هنگام میله هر زل نیازی نتواند ج) من ذاتی اوج الشمسن فی الجومنل الشررة.(0/5) جه کسی آن ای ما تذر ما راهی آسی درامان بوکور آورده است د) فيلاحظ الناس غيمة سوداء عظيمة و رعداً وبرقاً قوية.(1) هدراز ابریده رنهه نبریس را برعوریق لسلاله ما هدراه عی لسته ه) يخذُّ إعصار شديدة فیستحب الأسماك إلى السماء بقوّة.(1) کرد با رسدرلری انماق عی اندز رسیخ ما هی ها ای لکر د باماں عی لر و) لا يجوز الإصرار على نقاط الخلاف والعدوان(0/5) با مسارتی به تعاط (مدار) (المعنى واصلات صانعت - انتخبى الترجمة الصحيحة : الف) زان الله الليل بائجم كالذرر المنتشرة. 1- خداوند شب راباستارگانی همچون مرواریدهای پراکنده زینت داد. 2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است. ب) تعيين الأسماك في النهر والبحر و لها انواع مختلفة 1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند. 2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	0/5
-3	عَيْتَ الكلمات المترادفة و المضادة (كلمات زاندن) (مترادف و متضاد ابراء جای خالی مشخص کن) (دو کلمه اضافه) «صار»؛ مهرجان؛ نزول؛ أصبح؛ صعود؛ «البسار» المترادف : جها = صبح ≠ نزول عَيْتَ الكلمة الغريبة في المعنى: (کلمه ای که از نظر معنی با یقینه متفاوت هست را مشخص کن) الف) البحر الغصن النهر المحيط ب) الربيع الماندة الصيف الخريف اكتب مفرد او جمع الكلمتين : 1- ثوج (مفرد): بلج 2- نجم (جمع): اکس تَرْجِمَ هَذِهِ الجُملَةَ : الف) ثمانون في المئة من موجودات العالم حشرات (1) نور در صدراز عمود برداز جهان حشرات هست ب) الناس نيام فإذا ماتوا انتهوا.(1) صدراز حکایت برید رسیخ هنگام میله هر زل نیازی نتواند ج) من ذاتی اوج الشمسن فی الجومنل الشررة.(0/5) جه کسی آن ای ما تذر ما راهی آسی درامان بوکور آورده است د) فيلاحظ الناس غيمة سوداء عظيمة و رعداً وبرقاً قوية.(1) هدراز ابریده رنهه نبریس را برعوریق لسلاله ما هدراه عی لسته ه) يخذُّ إعصار شديدة فیستحب الأسماك إلى السماء بقوّة.(1) کرد با رسدرلری انماق عی اندز رسیخ ما هی ها ای لکر د باماں عی لر و) لا يجوز الإصرار على نقاط الخلاف والعدوان(0/5) با مسارتی به تعاط (مدار) (المعنى واصلات صانعت - انتخبى الترجمة الصحيحة : الف) زان الله الليل بائجم كالذرر المنتشرة. 1- خداوند شب راباستارگانی همچون مرواریدهای پراکنده زینت داد. 2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است. ب) تعيين الأسماك في النهر والبحر و لها انواع مختلفة 1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند. 2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	0/5
-4	عَيْتَ الكلمات المترادفة و المضادة (كلمات زاندن) (مترادف و متضاد ابراء جای خالی مشخص کن) (دو کلمه اضافه) «صار»؛ مهرجان؛ نزول؛ أصبح؛ صعود؛ «البسار» المترادف : جها = صبح ≠ نزول عَيْتَ الكلمة الغريبة في المعنى: (کلمه ای که از نظر معنی با یقینه متفاوت هست را مشخص کن) الف) البحر الغصن النهر المحيط ب) الربيع الماندة الصيف الخريف اكتب مفرد او جمع الكلمتين : 1- ثوج (مفرد): بلج 2- نجم (جمع): اکس تَرْجِمَ هَذِهِ الجُملَةَ : الف) ثمانون في المئة من موجودات العالم حشرات (1) نور در صدراز عمود برداز جهان حشرات هست ب) الناس نيام فإذا ماتوا انتهوا.(1) صدراز حکایت برید رسیخ هنگام میله هر زل نیازی نتواند ج) من ذاتی اوج الشمسن فی الجومنل الشررة.(0/5) جه کسی آن ای ما تذر ما راهی آسی درامان بوکور آورده است د) فيلاحظ الناس غيمة سوداء عظيمة و رعداً وبرقاً قوية.(1) هدراز ابریده رنهه نبریس را برعوریق لسلاله ما هدراه عی لسته ه) يخذُّ إعصار شديدة فیستحب الأسماك إلى السماء بقوّة.(1) کرد با رسدرلری انماق عی اندز رسیخ ما هی ها ای لکر د باماں عی لر و) لا يجوز الإصرار على نقاط الخلاف والعدوان(0/5) با مسارتی به تعاط (مدار) (المعنى واصلات صانعت - انتخبى الترجمة الصحيحة : الف) زان الله الليل بائجم كالذرر المنتشرة. 1- خداوند شب راباستارگانی همچون مرواریدهای پراکنده زینت داد. 2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است. ب) تعيين الأسماك في النهر والبحر و لها انواع مختلفة 1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند. 2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	0/5
-5	عَيْتَ الكلمات المترادفة و المضادة (كلمات زاندن) (مترادف و متضاد ابراء جای خالی مشخص کن) (دو کلمه اضافه) «صار»؛ مهرجان؛ نزول؛ أصبح؛ صعود؛ «البسار» المترادف : جها = صبح ≠ نزول عَيْتَ الكلمة الغريبة في المعنى: (کلمه ای که از نظر معنی با یقینه متفاوت هست را مشخص کن) الف) البحر الغصن النهر المحيط ب) الربيع الماندة الصيف الخريف اكتب مفرد او جمع الكلمتين : 1- ثوج (مفرد): بلج 2- نجم (جمع): اکس تَرْجِمَ هَذِهِ الجُملَةَ : الف) ثمانون في المئة من موجودات العالم حشرات (1) نور در صدراز عمود برداز جهان حشرات هست ب) الناس نيام فإذا ماتوا انتهوا.(1) صدراز حکایت برید رسیخ هنگام میله هر زل نیازی نتواند ج) من ذاتی اوج الشمسن فی الجومنل الشررة.(0/5) جه کسی آن ای ما تذر ما راهی آسی درامان بوکور آورده است د) فيلاحظ الناس غيمة سوداء عظيمة و رعداً وبرقاً قوية.(1) هدراز ابریده رنهه نبریس را برعوریق لسلاله ما هدراه عی لسته ه) يخذُّ إعصار شديدة فیستحب الأسماك إلى السماء بقوّة.(1) کرد با رسدرلری انماق عی اندز رسیخ ما هی ها ای لکر د باماں عی لر و) لا يجوز الإصرار على نقاط الخلاف والعدوان(0/5) با مسارتی به تعاط (مدار) (المعنى واصلات صانعت - انتخبى الترجمة الصحيحة : الف) زان الله الليل بائجم كالذرر المنتشرة. 1- خداوند شب راباستارگانی همچون مرواریدهای پراکنده زینت داد. 2- شب به وسیله خداوند باستارگان پراکنده زینت داده شده است. ب) تعيين الأسماك في النهر والبحر و لها انواع مختلفة 1- ماهی در رودخانه و دریا زندگی می کرد و با هم اختلاف دارند. 2- ماهی ها در رودخانه و دریا زندگی می کنند و انواع گوناگونی دارند.	5

1/5	<p>كمل الفراغات في الترجمة الفارسية:</p> <p>فَرَآن بِر... اَرْجِي عقِيدَه ... اَلْبَرِي... لَيْز رَا... طَرِي... كَامِنْ هِرِي... من طَي نصَف رُوز خالِي مَى شُود. وَكَارِنيْكُو... اَبِي... لَاهِر قطعَانَ بَه اَنْجَه... اَجِي... كِيرِيلو... دَرِارِالله</p>	-7												
0/75	<p>عيّي مطلب منك: (آنجه از تو خواسته شده رامشخص کن)</p> <p>الف) لاتعبدوا من دون الله احداً-المستقبل ○ ب) ياطّلاب هل إيشتم؟ 1- الفعل الماضي ○ ج) سِيَحْتَفَلُ الإِبْرَاهِيمِيُونَ بِالنُّورُوزِ-1. المستقبل ○</p>	-8												
1/75	<p>الف) ترجمي الفعلين والمصدر الى الفارسية: (دو فعل ومصدر را به فارسي ترجمه کن)</p> <p>1) الناس يلاحظون قيمة سوداء. مُسَاهِدَه کَرِزَل 2) المهرجان احتفال مناسبة جميلة. حَسِيبَنْ كَرِفَس 3) أدخلوا الجنة. وَارِ(نَسْوَلَه)</p> <p>ب) عيّي نوع الفعل التي تحتها خط وبابه:</p> <p>1- يعتصمون بحبل الله ولا يتفرقون. نوع الفعل مضارع سرک 2- استخرجها. نوع الفعل مضارع سرک</p> <p>باب الفعل... اَسْعَال باب الفعل... اَسْتَعْمَل باب الفعل... اَسْتَعْمَل</p>	-9												
1	<p>عيّي بصيراً مناسباً للفعل : (أنتم / هن / هم / أنت / هي / أنا)</p> <p>1) اَنْتَ تَعْلَمُونَ (3)... مَا زَلْتَ جَاهِنَ لَا (4) ... اَلْمَسَكَ (2) ... مَا زَلْتَ مَا زَلْتَ لَا</p>	-10												
1	<p>ترجم هذه الكلمات :</p> <table border="1"> <tr> <td>شخ (تشويق كرد)</td> <td>شخعوا :</td> </tr> <tr> <td>شخ (تشويق كرد)</td> <td>شخعوا :</td> </tr> <tr> <td>تعابش (همانند شدن)</td> <td>يتشابهون :</td> </tr> <tr> <td>تعابش :</td> <td>همانند همیونلر</td> </tr> <tr> <td>لا تُتفقا :</td> <td>لَا تَكُونُونَ</td> </tr> <tr> <td>بر اَلْزَه وَنَسْوَلَه</td> <td>بِرِ الْزَّهْ وَنَسْوَلَه</td> </tr> </table>	شخ (تشويق كرد)	شخعوا :	شخ (تشويق كرد)	شخعوا :	تعابش (همانند شدن)	يتشابهون :	تعابش :	همانند همیونلر	لا تُتفقا :	لَا تَكُونُونَ	بر اَلْزَه وَنَسْوَلَه	بِرِ الْزَّهْ وَنَسْوَلَه	-11
شخ (تشويق كرد)	شخعوا :													
شخ (تشويق كرد)	شخعوا :													
تعابش (همانند شدن)	يتشابهون :													
تعابش :	همانند همیونلر													
لا تُتفقا :	لَا تَكُونُونَ													
بر اَلْزَه وَنَسْوَلَه	بِرِ الْزَّهْ وَنَسْوَلَه													
1	<p>عيّي الجواب الصحيح :</p> <p>الف) الماضي من (تستمع) ○ ب) المصدر من (آخر) ○ ج) الأمر من (يجالس) ○ د) المضارع من (مشاركة) ○</p> <p>استمع يستمع يستمع خارج اخراج خروج مجالسة يجلس جالس شريك يشارك شارك</p>	-12												
1	<p>ضع في الفراغ الكلمة المناسبة:</p> <p>الف) اليوم الـ..... من أيام الأسبوع يوم الأحد. (الثاني-الاثنين) ب) الفصل الـ..... في السنة الإيرانية فصل الشتاء. (الرابع-الأربعين) ج) يلعب خمسة..... في فريق كرة القدم. (لاعبين-لاعبا) د) لحديقتنا أبواب. (ثالثة-ثلاثة)</p>	-13												

أكتب مضارع و مصدر هذه الأفعال: